



Distr.
GENERAL

S/16950
11 February 1985
ARABIC
ORIGINAL : RUSSIAN



الأمم المتحدة

مجلس الأمن

مذكرة شفوية مؤرخة في ٧ شباط/فبراير ١٩٨٥ موجهة
الى الأمين العام من البعثة الدائمة لجمهورية اوكرانيا
الاشتراكية السوفياتية لدى الامم المتحدة

تقدم البعثة الدائمة لجمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية لدى الامم المتحدة تحياتها الى الأمين العام للأمم المتحدة، ويشرفها، ردا على مذكرته (84) SCPC المؤرخة في ٢١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٤ أن تذكر ما يلي :

ان جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية تؤيد كل المقررات التي اتخذها مجلس الأمن بشأن الكفاح الذي يشن ضد سياسة الفصل العنصرى الاجرامية، التي يتبعها النظام العنصرى في جنوب افريقيا .

ان تجاهل جنوب افريقيا لمقررات الأمم المتحدة، واحتلالها غير الشرعي لناميبيا، وأعمالها العدوانية التي لا تنقطع، والارهاب والتهديدات التي تمارسها الدولة ضد الدول الافريقية المستقلة، واستمرار تعزيزها لقدرتها العسكرية وخططتها التي تستهدف انتاج أسلحة نووية، كل هذا يشكل تهديدا مباشرا للسلام والأمن الدوليين . ونظرا لخطورة هذا التهديد، فان جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية تؤيد الطلب الداعي الى أن يتخذ مجلس الأمن كل ما يلزم من تدابير ضد نظام الفصل العنصرى، بما في ذلك فرض جزاءات شاملة والزامية، بموجب الفصل السابع من ميثاق الامم المتحدة .

وقد صوتت جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية لصالح قرار مجلس الامن ٥٥٨ (١٩٨٤) المكمل للمقررات التي اتخذها المجلس من قبل بشأن فرض حظر على توريد السلاح الى جنوب افريقيا . وقد نفذت جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية أحكام ذلك القرار بكل دقة . كما نفذت مقررات المجلس السابقة ذات الصلة، وليست لها مع جنوب افريقيا أى علاقات في الميدان السياسى أو الاقتصادى أو العسكرى أو غير ذلك من الميادين .

وترجو جمهورية اوكرانيا الاشتراكية السوفياتية لدى الأمم المتحدة توزيع هذه المذكرة بوصفها وثيقة من وثائق مجلس الأمن .